


ANNEX E: TECHNICAL PROPOSAL FORM					
		اتفاقية (توريد وتوصيل شبكات صيد الى محافظة حضرموت مديرية مدينة المكلا – منطقة روكب - مناقصة رقم : ITB/ FMF/ADE/FMF ADE 2024 200070/2024 INVITATION TO BID (ITB) .Agreement for (Supply and delivery of fishing net Kit to Hadhramaut Governorate, Al-Mukalla City Directorate - Rokab area No: ITB/ FMF/ADE/FMF ADE 2024 200070/2024			
Company Name: اسم الشركة:					
Contact name: اسم الشخص المسؤول:					
Contact phone number: رقم الهاتف:					
Contact email address: الايميل:					
#	Criteria المعايير	Description الوصف	Example of Supporting Evidence الوثائق والمستندات المؤيدة	Pass/Fail	Documentation attached to your submission المرفقة التي يجب ارسالها submission (Yes / No) نعم / لا هذا الحقل يملأ بواسطة المتقدم تعليقات إضافية from bidder لمزود الخدمة
I.	Eligibility Criteria	1. <b>Company registration:</b> valid business registration documents presented تسجيل الشركة: تقديم وثائق سارية المفعول لتسجيل الأعمال	A valid commercial register , a valid activity license, a valid tax card سجل تجاري ساري المفعول ، ترخيص مزاولة نشاط ساري المفعول، بطاقة ضريبية سارية المفعول	Pass/Fail	
		2. <b>Financial soundness of the company:</b> documented evidence for last 6 months توفر القدرة المالية للشركة للأشهر الـ 6 السابقة	One or composition of the following financial instruments for the past 6 months, relevant bank statements and/or certified financial statements/balance sheets واحد أو عدد من التقارير المالية التالية للـ 6 اشهر الماضية: كشف البنك / أو البيانات المالية المعتمدة / الميزانيات العمومية او : تقارير المبيعات السنوية	Pass/Fail	
		3. <b>Letter of Guarantee:</b> 2.5% of bid amount طلب ضمان دخول للمناقصة مبلغ وقدره %2.5	خطاب ضمان دخول للمناقصة مبلغ وقدره %2.5 A letter of guarantee for entering the tender in the amount of %2.5	Pass/Fail	
		4. <b>FMF Agreement :</b> Acknowledgement of FMF General Conditions of Contract for the Provision of Services الاقرار على الاتفاقية FMF agreement على الشروط التعاقدية في الاتفاقية	The relevant section of <b>Annex C</b> is signed to acknowledge the FMF agreement ملحق رقم C	Pass/Fail	
		5. <b>UN and FMF Supplier Code of Conduct (CoC):</b> Acknowledgement of UN and FMF Supplier Code of Conduct الاقرار على قواعد السلوك للموردين للأمم المتحدة والمؤسسة الوطنية الميدانية.	The relevant section of <b>Annex D</b> is signed to acknowledge the UN and FMF Supplier Code of Conduct تم التوقيع على ملحق D تم التوقيع على ملحق D	Pass/Fail	
		6. <b>Company not on the United Nations, United Nations Security Council, World Bank and European Union's Sanctions List:</b> signed confirmation on non-inclusion in the sanctions/ineligibility lists الاقرار ان الشركة ليست ضمن قوائم عقوبات الأمم المتحدة والاتحاد الأوروبي والبنك الدولي	The relevant section of <b>Annex F</b> is signed to certify that the company is not in the sanctions/ineligibility lists of UN, UNSC, WB and EU تم التوقيع على القسم ذي الصلة من الملحق للتصديق على أن الشركة ليست مدرجة في قوائم العقوبات / عدم الأهلية الخاصة بالأمم المتحدة ومجلس الأمن التابع للأمم المتحدة والبنك الدولي والاتحاد الأوروبي	Pass/Fail	

Technical Criteria Scoring method				
	Specific Criteria	Tender Financial Weight	Scores break down	Remark
Technical Criteria	Quality	30%	High Quality =30%	Samples must be attached to all mentioned items In the table of quantities, specifying its item number in the submitted offer. يجب ارفاق عينات لجميع الأصناف المذكورة في جدول الكميات مع تحديد رقم البند الخاص به في العرض المقدم
			Moderate quality =20%	
			Low quality =10%	
	Timeline (delivery date from the request submit)	10%	with 15 Days =10%	Timeline will be highly considered in technical evaluation. سيتم النظر في الجدول الزمني بشكل كبير في التقييم الفني
			with 21 days =5%	
			with more 21 days =0 %	
	Pervious Exparince	20%	Above 2 Years of work Exparince =20%	Previous Experience Document should be attached, as matched previous work Years يجب إرفاق وثيقة الخبرة السابقة ، كما هو متطابق مع سنوات العمل السابقة
			Between 1 to2 Years of work Exparince =10%	
			under one Years of work Exparince =5%	
			No Exparince =0%	
Total Mark		60%		The specific weight of the technical proposal will be 60%, and the minimum acceptance rate is 40%. سيكون الوزن المحدد للعرض الفني 60%، والحد الأدنى %للقبول 40%
Supplier Name:				
Date				
Signature and stamp				